

Porównanie tłumaczeń Rodzaju 26:23

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Potem wyruszył stamtąd (w górę) do Beer-Szeby.
SNP'18	Przekład literacki	EIB Przekład literacki	Po pewnym czasie jednak wyruszył stamtąd Izaak w górę do Beer-Szeby.
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	I wyruszył stamtąd do Beer-Szeby.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	I wstąpił stamtąd do Beerseby.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	I wstąpił z onego miejsca do Bersabei.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Potem wyruszył Izaak do Beer-Szeby.
BW	Przekład literacki	Biblia Warszawska	I wyruszył stamtąd do Beer-Szeby.
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Stamtąd zaś udał się do Beer-Szeby.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Potem Izaak udał się stamtąd do Beer-Szeby.
POZ'75	Przekład literacki	Biblia Poznańska	Stamtąd przeniósł się do Beerszeba.
PEC	Przekład literacki	Tora Pardes Lauder	I stamtąd poszedł [w górę] do Beer Szewy.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	Встав же звідти до криниці клятви.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	A stamtąd wyruszył do Beer-Szeby.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Potem udał się stamtąd do Beer-Szeby.